





# TESLA SMART CAMERA 360 4G BATTERY USER MANUAL

EN DE CZ SK PL HU SL

## WHAT'S IN THE BOX

- TESLA Smart Camera 360 4G Battery
- Screw package
- SIM ejection pin
- User manual
- USB-C power cable



Charging port	DC 5V/1A
ON/OFF Button	Press the button for 5 seconds to turn on/off the
	camera.
Status light	The camera is connection to the 4G network: Flashing red (500 ms). Pairing with app: After successfully loading the SIM and connection to the 4G network, status light flashes blue (500 ms) and camera is ready for pairing with app. Camera error: Status light is flashing red/blue. FW updating: Flashing blue (250 ms).
SD Card slot	Support local SD Card storage (Max.128 GB)
Reset button	Press and hold on for 5 seconds to reset the camera.
Battery	9600mAh rechargeable Li battery

## INSTALLATION

Before installation, please check that the installation positions will not affect the connection and usage, especially to ensure that the solar panel can be fully illuminated, and the camera is in good coverage of mobile data signal.

## **CAMERA INSTALLATION**

- 1) Mark screws position with bracket
- 2) Drill screw holes with a power drill
- 3) Install expansion screws (with a hammer)
- 4) Use screws to fix the bracket on the wall









## SIM/SD CARD INSTALLATION



 Insert the SIM card first to the SD card slot, so that the camera can connect to 4G Internet.
 Then insert SD card for data storage.

## CONNECTION

#### Download

Tesla Smart is available for both iOS and Android OS. Search the name ,Tesla Smart' in App Store or Android Market, or scan the QR-Code to download the App.



#### **REGISTRATION PROCESS**

**Step 1** Open the Tesla Smart App, click "Register", read the "Privacy Policy" and click "Agree".

Step 2 Input a legal and valid Mobile number or Email address and click "Continue". Input Verification Code, then log in the app.

#### **QR CODE CONFIGURATION**

1. Open the Tesla Smart App, click "Create family", and you can customize the Family name and related settings.

2. Continue to click "+" >> "Scan QR Code".

3. Make sure the LED is blinking blue (500 ms) and scan the QR code, fount on the top of the camera. The connection usually takes a few seconds.

### SETTINGS

In "Smart Camera" interface, click "  $\fbox$  ", you can set the camera common functions.

#### FREQUENTLY ASKED QUESTIONS

#### Q: Why isn't the camera displaying correctly?

A: Check whether the network is connected. Place the camera close to the router, and if it's still not working, it is recommended to reset the device and add it again.

Q: Why is it still in the list of devices after resetting? A: Device resetting can only reset the network settings but cannot change the camera settings on the App. If you need to delete the camera, you must delete it in the App.

Q: Why doesn't the device identify the TF (Micro SD) card? A: It is recommended to insert TF (Micro SD) card with device powered off. Confirm whether the TF (Micro SD) card is normally available and the format is FAT32.

#### Q: Why cannot the device recognize Sim card?

A: Check if the SIM card functions properly. Check if the SIM is active and has a data plan available. Check if it is inserted properly, if it is not damaged and if the cellular coverage is good.

#### Q: Why I can't get the notifications through the App?

A: Please confirm that the App has been running on the phone, and the relevant reminder function has been configured. To turn on notifications in the App, click the Settings icon and tap the Notification button to turn on. You will also need to turn on notifications in your phone settings.

## **TECHNICAL SPECIFICATION**

Product name	Tesla Smart Camera 360 4G Battery
Resolution	2304 x 1296
Power	5V/1A, 9600 mAh Lithium battery
Image Sensor	1/2.8" 3 Mpx
Night Vision	Up to 10 m
Lens	3.0mm@F2.0
Dimensions	158 × 103 × 200 mm
Storage	MicroSD Card (max. 128GB), Cloud storage (optional)
Operating temperature	-20° to 50°
Арр	Tesla Smart for Android and iOS
Connectivity	4G LTE/3G GSM
Model	TSL-CAM-19TG

#### INFORMATION ABOUT DISPOSAL AND RECYCLING

This product is marked with the symbol for separate collection. The product must be disposed of in accordance with the regulations for disposal of electrical and electronic equipment [Directive 2012/19/EU on waste electrical and electronic equipment]. Disposal together with regular municipal waste is prohibited. Dispose of all electrical and electronic products in accordance with all local and European regulations at the designated collection points which hold the appropriate authorization and certification in line with the local and legislative regulations. Correct disposal and recycling help to minimize impacts on the environment and human health. Further information regarding disposal can be obtained from the vendor, authorized service center or local authorities.

#### EU DECLARATION OF CONFORMITY

Hereby, Tesla Global Limited declares that the radio equipment typeTSL--CAM-19TG is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: tsl.sh/doc

Connectivity: GSM - 4G/LTE Frequency band: 890 - 2500 MHz Max. radio-frequency power (EIRP): < 20 dBm



#### Manufacturer

Tesla Global Limited Far East Consortium Building 121 Des Voeux Road Central Hong Kong www.teslasmart.com







# TESLA SMART CAMERA 360 4G BATTERY BENUTZERHANDBUCH

EN DE CZ SK PL HU SL

## WAS IST IN DER SCHACHTEL ZU FINDEN

- TESLA Smart Camera 360 4G Battery
- Schraubensatz
- SIM-Karten-Auswurfstift
- Benutzerhandbuch
- USB-C-Netzkabel



Anschluss zum Laden	DC 5 V / 1 A
Ein/Aus-Taste	Halten Sie die Taste 5 Sekunden lang gedrückt, um das Gerät ein-/
	auszuschalten.
Statusanzeigeleuchte	• Die Kamera ist mit einem 4G-Netzwerk verbunden: Rotes Blinken
	(500 ms).
	• App-Kopplung: Nachdem die SIM-Karte erfolgreich eingelegt und
	mit dem 4G-Netzwerk verbunden wurde, blinkt die Statusanzeige
	blau (500 ms), dann ist die Kamera bereit für die Kopplung mit
	der App.
	Kamerafehler: Die Statusanzeige blinkt rot/blau.
	Software-Update: Blau blinkend (250 ms).
SD-Kartensteckplatz	Unterstützt lokale SD-Karten (max. 128 GB)
Reset-Taste	Halten Sie die Taste 5 Sekunden lang gedrückt, um das Gerät neu
	zu starten.
Batterie	Lithiumbatterie 9600 mAh

## INSTALLATION

Vergewissern Sie sich vor der Installation der Kamera, dass die Position des Geräts die Verbindung und den Betrieb nicht beeinträchtigt. Stellen Sie insbesondere sicher, dass das Solarpanel ausreichend Licht erhält und dass sich die Kamera innerhalb des Abdeckungsbereichs eines mobilen Datensignals befindet.

## MONTAGE DER KAMERA

 Markieren Sie die Positon der Schrauben mit der Halterung
 Bohren Sie die Löcher für die Schrauben mit einem Bohrer
 Setzen Sie die Schrauben ein (mit einem Hammer)
 Befestigen Sie die Halterung mit den Schrauben an der Wand









## EINLEGEN DER SIM/SD-KARTE



 Setzen Sie zunächst die SIM-Karte in den SIM/ SD-Kartensteckplatz ein, damit das Gerät eine Verbindung zum 4G-Netz herstellen kann.
 Legen Sie anschließend die SD-Karte zur Datenspeicherung ein.

## ANSCHLUSS

#### Herunterladen

Die App Tesla Smart steht für Systeme iOS und Android OS zur Verfügung. In Apple App Store oder Google Play Store suchen Sie "Tesla Smart" heraus oder scannen Sie den QR-Code und laden Sie die App herunter.



### REGISTRATIONSPROZESS

Schritt 1: Öffnen Sie die App Tesla Smart, klicken Sie auf "Registrieren", lesen Sie die "Grundsätze des Personendatenschutzes" und klicken Sie auf "Einverstanden".

Schritt 2: Geben Sie die gültige Telefonnummer oder die E-Mail-Adresse ein und klicken sie auf "Fortsetzen". Geben Sie den Überprüfungscode ein und melden Sie sich in die App an.

#### KONFIGURATION MITTELS DES QR-CODES

 Öffnen Sie die Tesla Smart App, klicken Sie auf "Haus erstellen", wo Sie den Namen des Hauses und die zugehörigen Parameter konfigurieren können.

2. Klicken Sie anschliefend auf "+" >> "QR-Code scannen".

3. Vergewissern Sie sic<sup>1</sup>, dass die LED blau blinkt (500 ms), und scannen Sie den QR-Code, der sich auf der Oberseite des Geräts befindet. Der Verbindungsaufbau dauert in der Regel ein paar Sekunden.geben Sie das Passwort Ihres Wi-Fi-Netzes ein.

#### EINSTELLUNG

In der Schnittstelle "Smart Kamera" klicken Sie auf "Ze" und stellen Sie übliche Funktionen der Kamera ein.

### OFT GESTELLTE FRAGEN

#### Frage: Die Einrichtung kann nicht abgebildet werden.

Antwort: Überprüfen Sie den Netzanschluss und versuchen Sie, die Kamera näher zum Router anzubringen. Wenn es nicht hilft, empfehlen wir, die Einrichtung zurückzusetzen und erneut hinzuzugeben.

# Frage: Warum ist sie nach dem Zurücksetzen immer im Verzeichnis der Einrichtungen?

Antwort: Das Zurücksetzen der Einrichtung setzt nur die Konfiguration des Netzes der Kamera zurück, es ändert die Konfiguration der App nicht. Beseitigen Sie die Kamera und löschen Sie sie in der App.

# Frage: Warum kann die Einrichtung die SD-Karte nicht erkennen?

Antwort: Es wird empfohlen, die TF (Micro SD)-Speicherkarte bei ausgeschaltetem Gerät einzulegen. Vergewissern Sie sich, dass die TF (Micro SD)-Karte funktioniert und das FAT32-Format unterstützt.

#### Frage: Warum erkennt das Gerät die SIM-Karte nicht?

Antwort: Vergewissern Sie sich, dass die SIM-Karte richtig installiert ist. Prüfen Sie, ob die SIM-Karte aktiviert ist und der Tarifplan aktiviert ist. Vergewissern Sie sich, dass die Karte ordnungsgemäß installiert und nicht beschädigt ist und eine gute Mobilfunknetzabdeckung hat.

# Frage: Warum bekomme ich auf mein Handy die Hinweise derApp nicht?

Antwort: Überprüfen Sie, ob die App in Ihrem Handy gestartet ist und ob die entsprechende Funktion der Hinweise genehmigt wurde und ob im Handy die SMS-Anzeige und die Berechtigungen genehmigt wurden.

## **TECHNISCHE DATEN**

Produktname	Tesla Smart Camera 360 4G Battery
Videoaufnahmeau-	2204 - 1204
flösung	2304 X 1270
Volt	5V/1A, 9600 mAh Lithium Batterie
Sensor	1/2,8" 3 Megapixel
Infrarot Nachtsicht	Bis 10 m
Linse	3.0mm@F2.0
Produktabmessungen	158 × 103 × 200 mm
Speicherplätze	Micro SD Karte (max. 128GB), Cloud (Optional)
Operating temperature	-20° bis 50°
Арр	Tesla Smart für Android und iOS
Konnektivität	4G LTE/3G GSM
Model	TSL-CAM-19TG

# INFORMATIONEN ÜBER DIE ENTSORGUNG UND WIEDERVERWERTUNG

Dieses Produkt ist mit einem Symbol für die getrennte Sammlung gekennzeichnet. Das Produkt muss im Einklang mit den Vorschriften für die Entsorgung von elektrischen und elektronischen Geräten (Richtlinie 2012/19/ EU über elektrische und elektronische Geräteabfälle) entsorgt werden. Eine Entsorgung über den normalen Hausmüll ist unzulässig. Alle elektrischen und elektronischen Produkte müssen im Einklang mit allen örtlichen und europäischen Vorschriften an dafür vorgesehenen Sammelstellen, die über eine entsprechende Genehmigung und Zertifizierung gemäß den örtlichen und legislativen Vorschriften verfügen entsorgt werden. Die richtige Entsorgung und Wiederverwertung hilft dabei die Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit zu minimieren. Weitere Informationen zur Entsorgung erhalten Sie von Ihrem Verkäufer, der autorisierten Servicestelle oder bei den örtlichen Ämtern.

#### EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Hiermit erklärt Tesla Global Llimited, dass der Funkanlagentyp TSL-CAM--19TG der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: tsl.sh/doc

Konnektivität: GSM - 4G/LTE Frequenzband: 890 - 2500 MHz Max. Sendeleistung. (EIRP): < 20 dBm



Produzent Tesla Global Limited Far East Consortium Building 121 Des Voeux Road Central Hong Kong www.teslasmart.com







TESLA SMART CAMERA 360 4G BATTERY UŽIVATELSKÁ PŘÍRUČKA EN DE CZ SK PL HU SL

## **OBSAH BALENÍ**

- TESLA Smart Camera 360 4G Battery
- Spojovací materiál
- Nástroj pro vysunutí SIM karty
- Manuál
- Napájecí kabel USB-C



Napájecí port	DC 5V/1A
Tlačítko zapnu- tí/vypnutí	Stisknutím a podržením tlačítka po dobu 5 sekund
Stavová kontrolka	<ul> <li>Kamera se připojuje ke 4G síti: Bliká červeně (500 ms).</li> <li>Spárování s aplikací: Po úspěšném načtení SIM a připojení ke 4G síti kontrolka kamery bliká modře (500 ms) a kamera je připravena k párování.</li> <li>Chyba kamery: Sítidavě bliká modře a červeně.</li> <li>Aktualizace: Bliká modře (250 ms).</li> </ul>
Slot pro SD kartu	Podpora paměťové karty MicroSD (max. 128 G)
Tlačítko Reset	Stisknutím a podržením tlačítka po dobu 5 sekund resetujete kameru.
Baterie	Dobíjecí lithiová baterie 9 600 mAh

## INSTALACE

Před instalací zkontrolujte, zda zvolená montážní poloha neovlivní připojení a používání kamery. Zejména se ujistěte, že na solární panel může dopadat přímé sluneční světlo a že kamera je v místě s dobrým pokrytím mobilním signálem.

## **INSTALACE KAMERY**

- 1) Přiložte držák ke zdi a vyznačte si polohu šroubů.
- 2) Pomocí vrtačky vyvrtejte otvory pro šrouby.
- 3) Vložte hmoždinky a zatlučte je kladívkem.
- 4) Pomocí šroubů připevněte držák ke zdi.











 Nejprve do slotu vložte SIM kartu a nechte kameru připojit ke 4G síti.
 Poté můžete vložit SD kartu.

## PŘIPOJENÍ

#### Stáhnout

Aplikace Tesla Smart je k dispozici pro systémy iOS a Android OS. V Apple App Store nebo Google Play store vyhledejte "Tesla Smart" nebo naskenujte QR kód a stáhněte aplikaci.



#### PROCES REGISTRACE

Krok 1: Otevřete aplikaci Tesla Smart, klikněte na "Registrovat", přečtěte si "Zásady ochrany osobních údajů" a klikněte na "Souhlasím".

Krok 2: Zadejte platné telefonní číslo nebo emailovou adresu a klikněte na "Pokračovat". Zadejte ověřovací kód a přihlaste se do aplikace.

## KONFIGURACE POMOCÍ QR KÓDU

- Otevřete aplikaci Tesla Smart, klikněte na "Vytvořit rodinu", kde můžete upravit jméno rodiny a související nastavení.
- 2. Pokračujte kliknutím na "+" >> "Naskenujte QR kód".
- Ujistěte se, že kontrolka bliká modře (500 ms) a nakenujte QR kód, umístěný na vrchní straně kamery. K připojení většinou dojde během několika vteřin.

### NASTAVENÍ

V hlavním rozhraní kamery klikněte na ikonu v pravém horním rohu " $[\mathbb{Z}]$ " a nastavte běžné funkce kamery.

## ČASTO KLADENÉ DOTAZY

#### Otázka: Zařízení nelze zobrazit.

Odpověď: Zkontrolujte, zda SIM karta správně funguje. Např. zda je karta platná, zda není přečerpána, zda je správně vložena, zda není poškozená nebo zda se nachází v oblasti s 4G sítí. Pokud je SIM karta v pořádku, doporučujeme resetovat a znovu přidat zařízení.

# Otázka: Proč je kamera po resetování stále v seznamu zařízení?

Odpověď: Resetování zařízení resetuje pouze konfigurace parametrů kamery, ne konfiguraci aplikace. Pokud chcete kameru odstranit, musíte přejít do aplikace.

#### Otázka: Proč zařízení nemůže rozpoznat SD kartu?

Odpověď: SD kartu doporučujeme vložit po výpadku proudu. Zkontrolujte, zda SD karta správně funguje a zda má formát FAT32.

#### Otázka: Proč zařízení nemůže rozpoznat SIM kartu?

Odpověd: Zkontrolujte, zda SIM karta správně funguje. Např. zda je karta platná, zda není přečerpána, zda je správně vložena, zda není poškozená nebo zda se nachází v oblasti s 4G sítí. Otázka: Proč na můj mobilní telefon nedostávám upozornění aplikace?

Odpověď: Zkontrolujte, zda je aplikace nainstalovaná a zda je povolena příslušná funkce upozornění. Rovněž zkontrolujte, zda je v mobilním telefonu povolena funkce oznámení a další autorizace.

## **TECHNICKÉ SPECIFIKACE**

Název produktu	Tesla Smart Camera 360 4G Battery
Rozlišení	2304 x 1296
Napájení	5V/1A, 9600 mAh lithiová baterie
Snímací senzor	1/2,8" 3 Мрх
Noční dosvit	Až 10 m
Objektiv	3.0mm@F2.0
Rozměry	158 × 103 × 200 mm
Úložiště	MicroSD karta (max. 128GB), Cloud (volitelně)
Provozní teplota	-20° až 50°
Aplikace	Tesla Smart pro Android a iOS
Konektivita	4G LTE/3G GSM
Model	TSL-CAM-19TG

#### INFORMACE O LIKVIDACI A RECYKLACI

Všechny produkty stimto označenim je nutno likvidovat v souladu s předpisy pro likvidaci elektrických a elektronických zařizení (směrnice 2012/19/EU). Jejich likvidace společně s běžným komunálním odpadem je nepřípustná. Všechny elektrické a elektronické spotřebiče likvidujte v souladu se všemi místními i evropskými předpisy na určených sběrných místech s odpovídajícím oprávněním a certifikaci dle místnich i legislativních předpisů. Správná likvidace a recyklace napomáhá minimalizovat dopady na životní prostředí a lidské zdraví. Další informace k likvidaci získáte u prodejce, v autorizovaném servisu nebo u místních úřadů.

## EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

Tímto společnost Tesla Global Llimited prohlašuje, že typ rádiového zařízení TSL-CAM-19TG je v souladu se směrnicí EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: tsl.sh/doc

Konektivita: GSM - 4G/LTE Kmitočtové pásmo: 890 - 2500 MHz Max. radiofrekvenční výkon (EIRP): < 20 dBm



#### Výrobce:

Tesla Global Limited Far East Consortium Building 121 Des Voeux Road Central Hong Kong www.teslasmart.com







TESLA SMART CAMERA 360 4G BATTERY UŽIVATEĽSKÁ PRÍRUČKA

## OBSAH BALENIA

- TESLA Smart Camera 360 4G Battery
- Súprava skrutiek
- Ihla na vybratie SIM karty
- Používateľská príručka
- Napájací kábel USB-C



Napájací port	DC 5 V / 1 A
Tlačidlo zapnutia/	Stlačením a podržaním tlačidla po dobu 5 sekúnd
vypnutia	zapnete/vypnete zariadenie.
Stavová kontrolka	<ul> <li>Kamera je pripojená k sieti 4G: Červená bliká (500 ms).</li> <li>Spárovanie s aplikáciou: po úspešnej inštalácii SIM karty a jej pripojení k sieti 4G bude indikátor stavu blikať modro (500 ms), po ktorom bude fotoaparát pripravený na spárovanie s aplikáciou.</li> <li>Chyba fotoaparátu: indikátor stavu bliká červeno/modro.</li> <li>Aktualizácia softvéru: modré blikanie (250 ms).</li> </ul>
Slot na SD kartu	Podpora pamäťovej karty MicroSD (max. 128 GB)
Tlačidlo Reset	Stisnutím a podržaním tlačidla po dobu 5 sekúnd resetujete zariadenia.
Batérie	Dobíjacie lítiové batérie 9 600 mAh

## INŠTALÁCIA

Pred inštaláciou skontrolujte, či zvolená montážna poloha neovplyvní pripojenie a používanie kamery. Zároveň sa uistite, že na solárny panel môže dopadať priame slnečné svetlo a že kamera je v mieste s dobrým pokrytím mobilného signálu dát.

## INŠTALÁCIA KAMERY

- 1) Označte polohu skrutiek s držiakom.
- 2) Pomocou vŕtačky vyvŕtajte otvory na skrutky.
- 3) Vložte hmoždienky a zatlačte ich kladivkom.
- 4) Pomocou skrutiek nainštalujte držiak na stenu.











 Najprv do slotu vložte SIM/SD kartu, aby sa zariadenie pripojilo k sieti 4G.
 Ďalej môžete vložiť SD kartu.

## PRIPOJENIE

#### Stiahnút aplikáciu

Aplikácia Tes<sup>1</sup>a Smart je k dispozícii pre systémy iOS a Android OS. V Apple App Store alebo Google Play store vyhľadajte "Tesla Smart" alebo naskenujte QR kód a stiahnite aplikáciu.



## PROCES REGISTRÁCIE

Krok 1: Otvorte aplikáciu Tesla Smart, kliknite na "Registrovať", prečítajte si "Zásady ochrany osobných údajov" a kliknite na "Súhlasim".

Krok 2: Zadajte platné telefónne číslo alebo e-mailovú adresu a kliknite na "Pokračovat". Zadajte overovací kód a prihláste sa do aplikácie.

## KONFIGURÁCIA POMOCOU QR KÓDU

 Otvorte aplikáciu Tesla Smart, kliknite na Vytvoriť dom, kde môžete nakonfigurovať názov domu a súvisiace parametre.
 Potom stlačte "+ "">> ""Naskenovať QR kód"".
 Uistite sa, že LED dióda bliká na modro (500 ms), a naskenujte QR kód umiestnený na hornom paneli zariadenia. Pripojenie zvyčajne trvá niekoľko sekúnd.

#### NASTAVENIE

V rozhraní "Inteligentná kamera" kliknite na " 🗹 " a nastavte bežné funkcie kamery.

## ČASTO KLADENÉ OTÁZKY

#### Otázka: Zariadenie nejde zobraziť.

Odpoveď: Skontrolujte pripojenie k sieti a kameru skúste umiestniť bližšie k routeru. Ak to nepomôže, zariadenie odporúčame resetovať a znova pridať.

#### Otázka: Prečo je po resetovaní stále v zozname zariadení?

"Odpoveď: Resetovanie zariadenia resetuje iba konfiguráciu siete kamery, nezmení konfiguráciu aplikácie. Odstráňte kameru a vymažte ju v aplikácii."

#### Otázka: Prečo zariadenie nemôže rozoznať SD kartu?

Odpoveď: SD kartu odporúčame vložiť po výpadku prúdu. Skontrolujte, či SD karta správne funguje a či jej formát je FAT32. Ak internetové pripojenie nie je dobré, nejde rozoznať SD kartu.

#### Otázka: Prečo zariadenie nerozoznáva SIM kartu?

Odpoveď: Skontrolujte, že SIM karta správne vložená. Skontrolujte, či je karta aktivovaná, či je pripojený program, či nie je poškodená a má potrebný signál mobilnej siete.

#### "Otázka: Prečo na môj mobilný telefón nedostávam upozornenia aplikácie?"

"Odpoveď: skontrolujte, či je aplikácia vo vašom mobilnom telefóne spustená, či bola povolená príslušná funkcia upozornení, a či v mobilnom telefóne boli povolené SMS oznámenia a oprávnenia.

## TECHNICKÉ ŠPECIFIKÁCIE

Názov produktu	Tesla Smart Camera 360 4G Battery
Rozlíšenie	2304 x 1296
Napájanie	5V/1A, 9600 mAh Lithium Battery
Snímací senzor	1/2,8" 3 Мрх
Nočný dosvit	Až 10 m
Objektív	3.0mm@F2.0
Rozmery	158 × 103 × 200 mm
Úložisko	MicroSD karta (max. 128GB), Cloud (volitelné)
Prevádzková teplota	-20° až 50°
Aplikácia	Tesla Smart pre Android a iOS
Konektivita	4G LTE/3G GSM
Model	TSL-CAM-19TG

## INFORMÁCIE O LIKVIDÁCII A RECYKLÁCII

Všetky výrobky s týmto označením treba likvidovať v súlade s predpismi na likvidáciu elektrických a elektronických zariadení (smernica 2012/19/EÚ). Ich likvidácia spolu s bežným komunálnym odpadom je neprípustná. Všetky elektrické a elektronické spotrebiče likvidujte v súlade so všetkými miestnymi a európskymi predpismi na určených zberných miestach s príslušným oprávnením a certifikátom podľa miestnych a legislatívnych predpisov. Správna likvidácia a recyklácia pomáha minimalizovať negatívny vplyv na životné prostredie a ľudské zdravie. Ďalšie informácie o likvidácii získate u predajcu, v autorizovanom servise a na miestnych úradoch.

## EÚ VYHLÁSENIE O ZHODE

Tesla Global Llimited týmto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu TSL-CAM-19TG je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ. Úplné EÚ vyhlásenie o zhode je k dispozícii na tejto internetovej adrese: tsl.sh/doc

Konektivita: GSM - 4G/LTE Frekvenčné pásmo: 890 - 2500 MHz Max. vysokofrekvenčný výkon (EIRP): < 20 dBm



Výrobca: Tesla Global Limited Far East Consortium Building 121 Des Voeux Road Central Hong Kong www.teslasmart.com







# TESLA SMART CAMERA 360 4G BATTERY

INSTRUKCJA UŻYTKOWNIKA EN DE CZ SK PL HU SL

## CO ZNAJDZIESZ W PUDEŁKU

- TESLA Smart Camera 360 4G Battery
- Zestaw śrub
- Igła do wysuwania karty SIMInstrukcja obsługi
- Kabel zásilający typu USB-C



Port ładowania	DC 5V/1A
Przycisk włączania/ wyłączania	Naciśnij i przytrzymaj przycisk przez 5 sekund, aby włączyć/wyłączyć urządzenie.
Stan kontrolki	Kamera podłączona do sieci 4G: Czerwone miganie (500 ms). Parowanie z aplikacją: Po pomyślnym włożeniu karty SIM i podłączeniu jej do sieci 4G, wskaźnik stanu zacznie migać na niebiesko (500 ms), po czym aparat będzie gotowy do sparowania z aplikacją. Błąd kamery: Wskaźnik stanu miga na czerwono/ niebiesko. • Aktualizacja oprogramowania: Niebieskie miganie (250 ms).
Gniazdo karty SD	Obsługa lokalnej karty SD (maks. 128 GB)
Przycisk resetowania	Naciśnij i przytrzymaj przycisk przez 5 sekund, aby ponownie uruchomić urządzenie.
Akumulator	Akumulator litowy 9600 mAh

## INSTALACJA

Przed zainstalowaniem kamery upewnij się, że pozycja urządzenia nie wpływa na połączenie i jego działanie, w szczególności upewnij się, że panel słoneczny otrzymuje wystarczającą ilość światła, a kamera znajduje się w zasięgu sygnału danych mobilnych.

## MONTAŻ KAMERY

- 1) Zaznacz położenie śrub ze wspornikiem
- 2) Wywierć otwory na śruby za pomocą wiertarki
- 3) Zainstaluj wkręty samogwintujące (za pomocą młotka)
- 4) Za pomocą śrub przymocuj wspornik do ściany









# INSTALACJA KARTY SIM/SD



 najpierw włóż kartę SIM do gniazda karty SIM/SD, aby urządzenie mogło połączyć się z siecią 4G.
 Następnie włóż kartę SD do przechowywania danych.

## POŁĄCZENIE

#### Pobierz

Aplikacja Tesla Smart jest dostępna dla systemów iOS i Android OS. W Apple App Store lub Google Play wyszukaj "Tesla Smart" lub zeskanuj kod QR i pobierz aplikację.



## PROCES REJESTRACJI

"Krok 1: Otwórz aplikację Tesla Smart, kliknij na "Zarejestruj", przeczytaj "Zasady ochron danych osobowych" oraz kliknij na "Wyrażam zgodę".

Krok 2: Wprowadź aktualny numer telefonu lub adres e-mail i kliknij na "Kontynuuj". Wprowadź kod weryfikacyjny i zaloguj się do aplikacji."e.

### KONFIGURACJA ZA POMOCĄ KODU QR

 Otwórz aplikację Tesla Smart, kliknij ""Utwórz dom"", tam możesz dostosować nazwę domu i powiązane opcje.
 Następnie kliknij "+" >> "Zeskanuj kod QR".
 Upewnij się, że dioda LED miga na niebiesko (500 ms) i zeskanuj kod QR znajdujący się na górnym panelu urządzenia. Zwykle połaczenie zajmuje kilka sekund.

#### USTAWIENIA

W interfejsie "Inteligentna kamera" kliknij na "Z" i ustaw normalne funkcje kamery.

## CZĘSTO ZADAWANE PYTANIA

#### Pytanie: Nie można wyświetlić urządzenia.

Odpowiedź: Sprawdź połączenie z siecią i spróbuj umieścić kamerę bliżej routera. Jeśli to nie pomoże, zalecamy spróbować zresetować urządzenie i dodać je ponownie.

# Pytanie: Dlaczego po zresetowaniu urządzenie wciąż jest na liście?

Odpowiedź: Zresetowanie urządzenia zresetuje wyłącznie konfigurację sieci kamery, nie zmieni konfiguracji aplikacji. Usuń kamerę i skasuj ją w aplikacji.

# Pytanie: Dlaczego urządzenie nie może rozpoznać karty SD?

Odpowiedź: Zalecamy włożyć kartę SD po awarii prądu. Sprawdź, czy karta SD działa prawidłowo, a jej format to FAT32, Jeśli połączenie z Internetem nie jest dobre, nie można rozpoznać karty SD.

#### P: Dlaczego urządzenie nie rozpoznaje karty SIM?

O: Upewnij się, że karta SIM jest prawidłowo zainstalowana. Sprawdź, czy karta SIM jest aktywna, a plan taryfowy jest podłączony. Upewnij się, że karta jest prawidłowo zainstalowana, nienaruszona i ma odpowiedni zasięg sieci komórkowej.

#### "Pytanie: Dlaczego nie otrzymuję na mój telefon komórkowy powiadomień z aplikacji?"

Odpowiedź: Sprawdź, czy aplikacja jest uruchomiona w Twoim telefonie komórkowym i czy zezwoliłeś na funkcję powiadomień oraz czy w telefonie komórkowym zezwoliłeś na powiadomienia SMS i uprawnienia.

## SPECYFIKACJA TECHNICZNA

Nazwa produktu	Tesla Smart Camera 360 4G Battery
Rezdielczosc obrazu	2304 x 1296
Zasilacz	5V/1A, 9600 mAh Bateria litowa
Czujnik obrazu	1/2,8" 3 Мрх
Zasieg podczerwieni	Do 10 m
Obiektyw	3.0mm@F2.0
Wymiary	158 × 103 × 200 mm
Przechowywanie	Karta MicroSD (max. 128GB), Cloud (opcjonalny)
Temperatura pracy	-20° do 50°
Aplikacja	Tesla Smart dla Android i iOS
Konektivita	4G LTE/3G GSM
Model	TSL-CAM-19TG

## INFORMACJE O UTYLIZACJI I RECYKLINGU

Wszystkie produkty z niniejszym oznaczeniem należy utylizować zgodnie z przepisami w sprawie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (dyrektywa 2012/19/EU). Wyrzucanie ich razem ze zwykłymi odpadami komunalnymi jest niedozwolone. Wszystkie urządzenia elektryczne i elektroniczne należy utylizować zgodnie ze wszystkimi przepisami w określonych miejscach zbiórki z odpowiednimi uprawnieniami i certyfikacją według przepisów regionalnych i ustawodawstwa. Właściwa utylizacja i recykling pomagają w minimalizacji wpływu na środowisko naturalne oraz ludzkie zdrowie. Pozostałe informacje w zakresie utylizacji można otrzymać u sprzedającego, w autoryzowanym serwisie lub w lokalnych urzędach.

## DEKLARACJA ZGODNOŚCI EU

Tesla Global Limited. niniejszym oświadcza, że typ urządzenia radiowego TSL-CAM-19TG jest zgodny z dyrektywą 2014/53/EU. Pełny tekst deklaracji zgodności EU jest dostępny pod następującym adresem internetowym: tsl.sh/doc

Łączność: GSM - 4G/LTE Zakresu(-ów) częstotliwośc: 890 - 2500 MHz Maks. moc częstotliwości radiowej (EIRP): < 20 dBm



Producent Tesla Global Limited Far East Consortium Building 121 Des Voeux Road Central Hong Kong www.teslasmart.com







TESLA SMART CAMERA 360 4G BATTERY HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ EN DE CZ SK PL HU SL

## MIT TALÁL A DOBOZBAN

- TESLA SMART KAMERA 360 4G AKKUMULÁTOR
- Csavarkészlet
- Sim kártya kiszedő tű
- Használáti utasítás
- Type-C töltőkábel



Töltőport	DC 5V/1A
BE/KIKAPCSOLÓ gomb	Tartsa nyomva a gombot 5 másodpercig a készülék be-/kikapcsolásához.
Állapotjelző fény	<ul> <li>A kamera csatlakozik a 4G hálózathoz: Vörös villogás (500 ms).</li> <li>Párosítás az alkalmazással: A SIM-kártya sikeres betöltése és a 4G hálózathoz való csatlakozás után az állapotjelző lámpa kék szinnel villog (500 ms), és a kamera készen áll az alkalmazással való párosításra.</li> <li>Kamerahiba: Az állapotjelző lámpa piros/kék szinnel villog.</li> <li>FW frissítés: Kék villogás (250 ms).</li> </ul>
SD kártya foglalat	Lokális SD-kártya adattárolás támogatása (Max.128 GB)
RESET gomb	Tartsa nyomva a gombot 5 másodpercig a készülék alaphelyzetbe állításához
Akkumulátor	9600mAh újratölthető Li akkumulátor

## TELEPÍTÉS

A kamera felszerelése előtt győződjön meg arról, hogy a készülék elhelyezése nem befolyásolja a kamera csatlakoztatását és működését, különösen győződjön meg arról, hogy a napelem elegendő fényt kap, és hogy a kamera a mobil adatátviteli jel lefedettségi területén belül van.

## KAMERA TELEPÍTÉSE

- 1) A csavarok helyét jelölje meg a konzollal
- 2) Fúrja ki a csavarok helyét fúrógéppel
- 3) Szerelje be a tágulási csavarokat (kalapáccsal).
- 4) A csavarokkal rögzítse a konzolt a falhoz









## SIM/SD KÁRTYA BEHELYEZÉSE



 Helyezze be a SIM-kártyát a SIM/SD-kártya foglalatba, hogy a készülék csatlakozni tudjon a 4G hálózathoz.
 Ezután helyezze be az SD-kártyát az adattároláshoz.

## CSATLAKOZTATÁS

#### Letöltés

A Tesla Smart alkalmazás iOS és Android OS rendszerre elérhető. Az Apple App-Store-ban vagy a Google Playen keresse a "Tesla Smart" elemet, vagy olvassa be a QR-kódot, és töltse le az alkalmazást.



## A REGISZTRÁCIÓ FOLYAMATA

 lépés: Nyissa meg a Tesla Smart alkalmazást, kattintson a "Regisztráció" gombra, olvassa el a "Személyes adatok védelmére" vonatkozó szöveget, és kattintson az "Elfogadom" szóra.
 lépés: Adjon meg egy érvényes telefonszámot vagy e-mailcímet, és kattintson a "Tovább" gombra. Adja meg a hitelesítő kódot, és jelentkezzen be az alkalmazásba.

## KONFIGURÁLÁS QR-KÓD SEGÍTSÉGÉVEL

 Nyissa meg a Tesla Smart alkalmazást, kattintson a ""Család létrehozása"" gombra, ahol testre szabhatja a család nevét és a kapcsolódó beállításokat.

2. Újra kattintson a ""+" >> ""QR-kód beolvasása"" gombra.
3. Győződjön meg róla, hogy a LED kék színnel villog (500 ms), és szkennelje be a kamera tetején található QR-kódot. A csatlakozás általában néhány másodpercet vesz igénybe.

## BEÁLLÍTÁS

Az "Okoskamera" felületen kattintson a " 🖉 mezőre, és állítsa be a kamera alapvető funkcióit.

## GYAKRAN ISMÉTELT KÉRDÉSEK

#### Kérdés: A készüléket nem lehet megjeleníteni.

Válasz: Ellenőrizze a hálózati csatlakozást, és próbálja meg a kamerát közelebb tenni a routerhez. Ha ez nem segít, javasoljuk, resetelje a kamerát, és adja hozzá újra.

#### Kérdés: Miért van resetelés után még mindig az alkalmazáslistában?

Válasz: A készülék resetelése csak a kamera hálózati konfigurációját törli, az alkalmazásbeli konfigurációt nem. Távolítsa el a kamerát, és törölje ki az alkalmazásból.

#### Kérdés: Miért nem ismeri fel a készülék az SD-kártyát? Válas: Javasoljuk, hogy az SD-kártyát akkor tegye be a készülékbe, amikor nincs áram alatt. Ellenőrizze, hogy az SD-kártya megfelelően működik-e, és a formátuma FAT32. Ha az internetkapcsolat nem jó, nem lehet felismerni az SD-kártyát.

#### Kérdés: Kérdés: Miért nem ismeri fel a készülék a Sim kártyát

Válasz: Ellenőrizze, hogy a SIM-kártya megfelelően működik-e. Ellenőrizze, hogy a SIM-kártya aktív-e, és van-e rajta elérhető adatcsomag. Ellenőrizze, hogy megfelelően van-e behelyezve, nem sérült-e meg, és jó-e a mobil lefedettség.

# Kérdés: Miért nem kapom meg a mobiltelefonomra az alkalmazás figyelmeztetéseit?

Válasz: Ellenőrizze, be van-e kapcsolva mobiltelefonjában az alkalmazás, engedélyezve van-e a megfelelő figyelmeztetés funkció, és hogy a mobiltelefonban engedélyezve van-e az SMS értesítés és jogosultság.

## MŰSZAKI LEÍRÁS ÉS KIEGÉSZÍTŐ INFORMÁCIÓK

Termék neve	Tesla Smart Camera 360 4G Akkumulátor
Maximális felbontás	2304 x 1296
Tápegység	5V/1A, 9600 mAh Bateria litowa
Képérzékelö	1/2,8" 3 Mpx
Maximális éjszakai hatótáv	10 m
Lencse	3.0mm@F2.0
Méret	158 × 103 × 200 mm
Memóriakártya nyílása	MicroSD Card, Cloud
Működési hőmérséklet	-20°-tól 50°-ig
Арр	Tesla Smart dla Android i iOS
Csatlakozás	4G LTE/3G GSM
Model	TSL-CAM-19TG

## MEGSEMMISÍTÉSI ÉS ÚJRAHASZNOSÍTÁSI INFORMÁCIÓK

Az ezzel a jelöléssel ellátott termékeket az elektromos és elektronikus berendezések megsemmisítésére vonatkozó előírásokkal összhangban kell megsemmisíténi (2012/19/EU irányelv). Tilos őket a normál háztartási hulladék közé dobni. Minden elektromos és elektronikus berendezést a helyi és európai előírásoknak megfelelőn semmisítsen meg, a helyi és európai előírásoknak megfelelő jogosultsággal és tanúsítvánnyal rendelkező gyűjtőhelyen. A megfelelő módon történő megsemmisítés és az újrahasznosítás segít minimalizálni a környezetre és az emberi egészségre gyakorolt hatásokat. A megsemmisítésre vonatkozó további információkért forduljon az eladóhoz, a hivatalos szervizhez vagy a helyi hivatalokhoz.

## EŰ MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

Tesla Global Llimited igazolja, hogy a TSL-CAM-19TG típusú rádióberendezés megfelel a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU--megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege elérhető a következő internetes címen: tsl.sh/doc

Kapcsolódás: GSM - 4G/LTE Az(ok) a frekvenciasáv(ok): 890 - 2500 MHz Frekvenciasávban maximális jelerősség (EIRP): < 20 dBm



Termelő Tesla Global Limited Far East Consortium Building 121 Des Voeux Road Central Hong Kong www.teslasmart.com







# TESLA SMART CAMERA 360 4G BATTERY UPORABNIŠKI PRIROČNIK

## KAJ VSE BOSTE NAŠLI V EMBALAŽI

- TESLA Smart Camera 360 4G Battery
- Komplet vijakov
- Pladenj za odstranitev kartice SIM
- Napajalni kabel USB-C



Polnilna vrata	DC 5V/1A
Gumb za vklop/ izklop	Pritisnite in držite gumb za 5 sekund, da vklopite/ izklopite napravo.
Stanja svetlobnega indikatorja	<ul> <li>Kamera je povezana z omrežjem 4G: utripa rdeče (500 ms).</li> <li>Seznanjanje aplikaciji: Ko je kartica SIM uspešno vstavljena in povezana z omrežjem 4G; bo indikator stanja utripal modro (500 ms), nato pa je kamera pripravljena za seznanitev z aplikacijo.</li> <li>Napaka kamere: indikator stanja bo utripal rdeče/ modro.</li> <li>Posodobitev programske opreme: utripa modro (250 ms).</li> </ul>
Reža za kartico SD	Podpora za lokalno SD kartico (največ 128 GB)
Gumb za ponastavitev	Pritisnite in držite gumb 5 sekund, da ponovno zaženete napravo.
Baterija	Litijeva baterija 9600 mAh

## NAMESTITEV

Pred namestitvijo kamere se prepričajte, da položaj naprave ne bo vplival na povezavo in njeno delovanje, predvsem pa se prepričajte, da solarni panel prejme dovolj svetlobe in da je kamera v območju mobilne pokritosti za nemoten prenos podatkov.

## MONTAŽA KAMERE

- 1) S pomočjo nosilca označite položaje vijakov
- 2) S svedrom izvrtajte luknje za vijake
- 3) Namestite ekspanzijski vijaki (z uporabo kladiva)
- 4) Z vijaki pritrdite nosilec na steno









## NAMESTITEV SIM/SD KARTICE



 Najprej vstavite kartico SIM v režo za kartico SIM/SD, da se naprava lahko poveže z omrežjem 4G.
 Nato vstavite kartico SD za shranjevanje podatkov.

## PRIKLOP

#### Prenos aplikacije

Aplikacija Tesla Smart je na voljo za sisteme iOS in Android OS. V Apple App Store ali Google Play store poiščite »Tesla Smart« aliskenirajte kodo QR in prenesite aplikacijo.



#### POSTOPEK REGISTRACIJE

Prvi korak: Odprite aplikacijo Tesla Smart, kliknite na »Registriraj se«, preberite »Načela varstva osebnih podatkov« in kliknite na »Strinjam se«.

Drugi korak: Vnesite veljavno telefonsko številko ali elektronski naslov in kliknite na »Nadaljuj«. Vnesite potrditveno kodo in se prijavite v aplikacijo.

## KONFIGURACIJA S POMOČJO KODE QR

 Zaženite aplikacijo Tesla Smart, tapnite »Ustvariti družino« in lahko prilagodite »Družinsko ime« in povezane nastavitve.
 Kliknite »+« >> »Skeniraj kodo QR«.

 Prepričajte se, da lučka LED utripa modro (500 ms) in skenirajte kodo QR, ki se nahaja na vrhu kamere. Povezava običajno traja nekaj sekund.

#### NASTAVITVE

V vmesniku »Pametna kamera« kliknite na » 🖉 « in nastavite običajne funkcije kamere.

## POGOSTO ZASTAVLJENA VPRAŠANJA

#### Vprašanje: Naprave ni mogoče prikazati.

Odgovor: Preverite povezavo z omrežjem in poskusite kamero postaviti bliže usmerjevalniku. Če to ne pomaga, priporočamo, da napravo ponovno zaženete in dodate znova.

# Vprašanje: Zakaj je po ponovnem zagonu naprava še vedno na seznamu?

Odgovor: Ponovni zagon naprave ponastavi le konfiguracijo omrežja kamere, ne spremeni pa konfiguracije aplikacije. Odstranite kamero in jo izbrišite v aplikaciji.

Vprašanje: Zakaj naprava ne more prepoznati kartice SD? Odgovor: Priporočamo, da kartico SD vstavite, ko kamera ni priključena na elektriko. Preverite, ali kartica SD pravilno deluje in da je njen format FAT32. Če internetna povezava ni dobra, prepoznava kartice SD ni možna.

Vprašanje: Zakaj naprava ne prepozna kartice SIM? Odgovor: Preverite, ali kartica SIM deluje pravilno. Preverite, ali je kartica SIM aktivna in ima na voljo podatkovni paket. Prepričajte se, da je kartica pravilno nameščena, nepoškodovana in ima dobro pokritost z mobilnim omrežjem.

#### Vprašanje: Zakaj na svoj mobilni telefon ne dobivam opozoril iz aplikacije?

Odgovor: Preverite, ali je aplikacija v vašem mobilnem telefonu zagnana in da ima dovoljene ustrezne funkcije obveščanja, ter dovoljenja in pooblastila za obvestila SMS v mobilnem telefonu.

## MŰSZAKI LEÍRÁS ÉS KIEGÉSZÍTŐ INFORMÁCIÓK

Termék neve	Tesla Smart Camera 360 4G Akkumulátor
Maximális felbontás	2304 x 1296
Tápegység	5V/1A, 9600 mAh Bateria litowa
Képérzékelö	1/2,8" 3 Mpx
Maximális éjszakai hatótáv	10 m
Lencse	3.0mm@F2.0
Méret	158 × 103 × 200 mm
Memóriakártya nyílása	MicroSD Card, Cloud
Működési hőmérséklet	-20°-tól 50°-ig
Арр	Tesla Smart dla Android i iOS
Csatlakozás	4G LTE/3G GSM
Model	TSL-CAM-19TG

#### INFORMACIJE O ODSTRANJEVANJU IN RECIKLIRANJU

Vse izdelke s to oznako je treba odstraniti v skladu s predpisi o odstranjevanju električne in elektronske opreme (Smernica 2012/19/EU). Odstranjevanje teh naprav skupaj s komunalnimi odpadki ni dovoljeno. Vse električne in elektronske aparate odstranjujte v skladu s krajevnimi in evropskimi predpisi. Odlagajte jih na določena zbirna mesta z ustreznim dovoljenjem in certificiranjem v skladu s krajevnimi in zakonskimi predpisi. Pravilen način odstranjevanja in recikliranja pomagata zmanjšati vplive na okolje in zdravje ljudi. Dodatne informacije o odstranjevanju lahko dobite pri prodajalcu, pooblaščenem servisnem centru ali lokalnem organu.

#### IZJAVA EU O SKLADNOSTI

Tesla Global Llimited potrjuje, da je tip radijske opreme TSL-CAM--"19TG skladen z Direktivo 2014/53/EU. Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu: tsl. sh/doc

Povezljivost: GSM - 4G/LTE Frekvenčni pas: 890 - 2500 MHz Največja energija za radijsko frekvenco (EIRP): < 20 dBm



Producent Tesla Global Limited Far East Consortium Building 121 Des Voeux Road Central Hong Kong www.teslasmart.com

56

#### 



## TESLA SMART CAMERA 360 4G BATTERY

#### Manufacturer

Tesla Global Limited Far East Consortium Building 121 Des Voeux Road Central Hong Kong www.teslasmart.com